

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix – Travail – Patrie

**MINISTRE DE L'ENVIRONNEMENT, DE
LA PROTECTION DE LA NATURE ET DU
DEVELOPPEMENT DURABLE**



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace – Work – Fatherland

**MINISTRY OF ENVIRONMENT,
PROTECTION OF NATURE AND
SUSTAINABLE DEVELOPMENT**

**COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES
INTERNAL TENDERS' BOARD**

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL RESTREINT
N° 00002/AAMI/MINEPDED/SG/DAG/SDBMM/SM/2022 DU 22 JANVIER 2022
RELATIF AU LE RECRUTEMENT D'UN CONSULTANT EN VUE DE LA REALISATION DE
L'ETUDE DIAGNOSTIQUE DE LA QUALITE DE L'AIR DANS LA VILLE DE YAOUNDE.
FINANCEMENT : COMPTE D'AFFECTATION SPECIALE (CAS)

1. Objet de l'appel d'offres

Le Ministre de l'Environnement, de la Protection de la Nature et du Développement Durable, Maître d'ouvrage et autorité contractante, lance un Appel d'Offres International Restreint pour la réalisation de l'étude diagnostique de la qualité d'air dans la ville de Yaoundé.

Le présent appel d'offres fait suite à l'avis international d'appel à manifestation d'intérêt n° 00002/AAMI/MINEPDED/SG/DAG/SDBMM/SM/2022 du 22 JANVIER 2022.

2. Consistance des prestations

L'objectif de cette prestation est de réaliser une étude diagnostique de la qualité de l'air dans la ville de Yaoundé en vue de protéger l'environnement et la santé humaine.

De façon spécifique l'étude vise à :

- Faire un état des lieux de la qualité de l'air ;
- Evaluer l'impact de la qualité de l'air sur l'environnement et santé humaine ;
- Élaborer un plan d'action pragmatique pour la réduction des émissions atmosphériques et la gestion de la qualité de l'air dans la ville de Yaoundé.

3. Délais d'exécution

Le délai maximum prévu par le Maître d'ouvrage pour la réalisation des prestations objet du présent appel d'offres est de cent vingt (120) jours, à compter de la date de notification de l'ordre de service de démarrage.

4. Coût prévisionnel

Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est de soixante-cinq millions (65 000 000) francs CFA toutes taxes comprises.

5. Participation et origine

La participation au présent appel d'offres est restreinte aux entreprises suivantes ayant été retenues après l'avis d'appel à manifestation d'intérêt n°00002/AAMI/MINEPDED/SG/DAG/SDBMM/SM/2022 du 22 JANVIER 2022

N°	Noms	Adresses
----	------	----------

1	SGS CAMEROUN	Tél. : 656624231
2	Groupeement AMH/I2E	Tél. : 697573827
3	Groupeement CIBL E/GES/ESON	TEL. : 694784889
4	Groupeement IRINA ENVIRONNEMENT	TEL : 695382763
5	Groupeement RESALLIENCE/FSE	Tél. : 697032600

6. Financement

Les prestations objet du présent appel d'offres seront financées par le Compte d'Affectation Spécial (CAS) du MINEPDED, exercice 2022.

7. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministre chargé des Finances et dont la liste figure dans la pièce 12 du présent DAO, d'un montant d'un million trois cent mille (1.300.000) francs CFA valable pendant quatre-vingt-dix (90) jours au-delà de la date de validité des offres.

8. Consultation du dossier d'appel d'offres

Le dossier d'appel d'offres peut être consulté aux jours et heures ouvrables au Ministère de l'Environnement, de la Protection de la Nature et du Développement durable sis à l'Immeuble ministériel n°2, 7ème étage, portes 704 ou 708, dès publication du présent avis au Journal des marchés ou dans Cameroun Tribune et COLEPS.

9. Acquisition du dossier d'appel d'offres

Le dossier peut être obtenu au Ministère de l'Environnement, de la Protection de la Nature et du Développement durable sis à l'Immeuble ministériel n°2, 7ème étage, portes 704 ou 708, dès publication du présent avis, contre versement d'une somme non remboursable de cinquante mille (50 000) francs CFA, payable au Trésor public.

10. Remise des offres

Chaque offre rédigée en français ou en anglais, en sept (7) exemplaires, dont un (1) original et six (6) copies, marqués comme tels, devra parvenir au Ministère de l'Environnement, de la Protection de la Nature et du Développement durable sis à l'Immeuble ministériel n°2, 7ème étage, portes 704 ou 708, au plus tard le **21 juin 2022** à 14 heures précises et devra porter la mention :

APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL RESTREINT
N° 13 /AOIR/MINEPDED/CIPM/2022 DU 11 MAI 2022
RELATIF AU RECRUTEMENT D'UN CONSULTANT EN VUE DE LA REALISATION
DE L'ETUDE DIAGNOSTIQUE DE LA QUALITE DE L'AIR DANS LA VILLE DE
YAOUNDE.

« A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement »

11. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par les services émetteurs compétents, conformément aux stipulations du règlement particulier de l'appel d'offres. Elles doivent dater de moins de trois (3) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'avis d'appel d'offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du dossier d'appel d'offres, sera déclarée irrecevable. Notamment, l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance agréée par le Ministère chargé des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du dossier d'appel d'offres, entraînera le rejet pur et simple de l'offre.

12. Ouverture des plis

L'ouverture des pièces

08/06/22

08/07/22

Les administratives et techniques des offres se fera le **21 juin 2022 à 15 heures** précises par la Commission Interne de Passation des Marchés qui siège à l'occasion dans la salle de conférence de la Brigade des Inspections Environnementales du MINEPDED, 2^{ème} étage, sise au lieu-dit Montée Ane Rouge, face A-Z Computer.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne dûment mandatée de leur choix.

13. Critères d'évaluation

13.1. Critères éliminatoires

1. Absence de la caution de soumission ;
2. Absence ou non-conformité d'une pièce administrative après le délai de 48 heures accordé par la Commission Interne de Passation des Marchés ;
3. Fausse déclaration ou présence de pièce falsifiée dans les offres du Soumissionnaire ;
4. Absence de la déclaration sur l'honneur attestant que le Soumissionnaire n'a pas abandonné un marché au cours des trois dernières années ;
5. Présence d'une information financière dans la proposition technique ;
6. Note technique (critères essentiels) inférieure à 70/100.

13.2. Critères essentiels

1. Compréhension de la mission,40
 - a. Observations ou suggestions éventuelles sur les termes de référence et les données, services et installations devant être fournis par le Maître d'ouvrage.....15
 - b. Description de la méthodologie15
 - c. Plan de travail5
 - d. Adéquation du plan de travail, chronogramme de réalisation et organisation des experts dans leurs interventions.....5
2. Expérience du cabinet (personne morale).....10
3. Qualifications et expériences du personnel clé pour la mission.....40
4. Logistique10

Le score technique minimum requis est de 70/100 points.

14. Méthode de sélection du Consultant

Le Consultant sera choisi par la méthode de sélection qualité-coût, conformément aux procédures décrites dans le présent DAO.

15. Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant quatre-vingt-dix (90) jours, à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

16. Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Ministère de l'Environnement, de la Protection de la Nature et du Développement durable, sis à l'Immeuble ministériel n°2, 7ème étage, portes 704 ou 708.

Yaoundé, le 11 MAI 2022

Copies :

- MINMAP
- MINEPDED ;
- ARMP
- Président CIPM ;
- Affichage.

Le Ministre de l'Environnement, de la Protection
de la Nature et du Développement Durable



MELE Pierre

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Peace – Work– Fatherland

**MINISTRE DE L'ENVIRONNEMENT, DE
LA PROTECTION DE LA NATURE ET DU
DEVELOPPEMENT DURABLE**



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace-Work- Fatherland

**MINISTRY OF ENVIRONMENT,
PROTECTION OF NATURE AND
SUSTAINABLE DEVELOPMENT**

**COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES
INTERNAL COMMITTEE TENDERS' BOARD**

RESTRICTED INTERNATIONAL INVITATION TO TENDER
No. **00002/AOIR/MINEPDED/CIPM/2022** OF **11 MAI 2022**
**FOR THE RECRUITMENT OF A CONSULTANT TO CARRY OUT A DIAGNOSTIC STUDY
OF AIR QUALITY IN THE CITY OF YAOUNDE.**
FUNDING: SPECIAL APPROPRIATION ACCOUNT (CAS)

1. Subject of the Invitation to Tender

The Minister of Environment, Protection of Nature and Sustainable Development, Contracting Authority, hereby launches an International Restricted Tender for the implementation of the diagnostic study of air quality in the city of Yaoundé.

This Invitation to tenders follows the international notice of call for expression of interest No. 00002/AAMI/MINEPDED/SG/DAG/SDBMM/SM/2022 of 22 JANUARY 2022.

2. Nature of services

The objective of this Invitation to tender is to carry out a diagnostic study of air quality in the city of Yaoundé in a view to protecting the environment and human health.

Specifically, the study is aimed at

- Conducting an inventory of air quality situation;
- Assessing the impact of air quality on the environment and human health;
- Developing a pragmatic action plan for air emission reduction and air quality management in the city of Yaoundé.

3. Delivery deadline

The maximum deadline provided for by the Contracting Authority for services in this Invitation to tender shall be one hundred and twenty (120) days from the date of notification of the service order to start works.

4. Estimated cost

The estimated cost of this service all taxes included following preliminary studies shall be sixty-five million (65,000,000) CFA francs.

5. Participation and origin

Participation in this Invitation to Tender is restricted to the following companies that were selected after the invitation to expression of interest No.00002/AAMI/MINEPDED/DAG/SDBMM/SM/2022 of 22 JANUARY 2022

No	Names	Address Lines
1	SGS CAMEROUN	Phone: 656624231
2	Groupeement AMH/I2E	Phone: 697573827
3	Groupeement CIBLE/GES/ESON	Phone: : 694784889
4	Groupeement IRINA ENVIRONNEMENT	Phone: 695382763
5	Groupeement RESALLIENCE/FSE	Phone: 697032600

6. Funding

The services covered by this Invitation to Tender shall be financed by MINEPDED's Special Appropriation Account (CAS) for the 2022 financial year.

7. Bid bond

Each tenderer shall attach to his/her administrative documents a bid bond issued by a first class banking institution approved by the Ministry of Finance and of which the list features in document 12 of this Consultation File, in the amount of **one million three hundred thousand (1,300,000) CFA francs**, valid for ninety (90) days after the validity date of tenders.

8. Consultation of Tender file

The Tender file is available for consultation, during working day and hours, at the Ministry of Environment, Protection of Nature and Sustainable Development located at the Ministerial Building No. 2, 7th Floor, Room 704 or 708, as soon as this Tender Notice is published in the Contract Logbook or Cameroon Tribune and COLEPS.

9. Acquisition of Tender file

The Tender file shall be available at the Ministry of Environment, Protection of Nature and Sustainable Development located at the Ministerial Building No.2, 7th Floor, Room 704 or 708, once this Tender Notice is published, upon payment of a non-refundable amount of fifty thousand (50,000) CFA francs, payable to the Public Treasury.

10. Submission of tenders

Each file, drafted in English or in French in seven (7) copies, including one (1) original and six (6) copies marked as such, should be submitted to the Ministry of Environment, Protection of Nature and Sustainable Development located in the Ministerial Building No. 2, 7th Floor, Room 704 or 708, not later than **21TH June 2022** at 2.00 p.m. prompt and shall bear the following inscription:

RESTRICTED INTERNATIONAL INVITATION TO TENDER
 No. 00012 /AOIR/MINEPDED/CIPM/2022 OF 11 MAI 2022
**FOR THE RECRUITMENT OF A CONSULTANT TO CARRY OUT A DIAGNOSTIC
 STUDY OF AIR QUALITY IN THE CITY OF YAOUNDE.**

"To be opened only during the tender evaluation session"

11. Admissibility of tenders

On pain of being rejected, the required administrative documents should be produced in originals or in certified true copies certified by the competent issuing service, in compliance with the provisions of the Special Regulations of the Invitation to Tender. These documents must be less than three (3) months old or they must be issued after the date of signature of the Invitation to tender.

Any offer not in conformity with the prescriptions of this Tender File shall be declared inadmissible. Especially, the absence of a bid bond issued by a first-rate banking establishment or an insurance company approved by the Ministry of Finance or failure to comply with the models of the tender file documents shall lead to a pure and simple rejection of the offer.

12. Opening of bids

The opening of administrative documents and bids will take place on **21TH June 2022**, at **3.00 p.m.** prompt, by the Internal Committee Tender's Board sitting on this occasion in the conference hall of MINEPDED's Environmental Inspections Brigade, 2nd Floor, Montée Ane Rouge, opposite A-Z Computer.

Only bidders may attend this opening session or be duly represented therein by an authorized person of their choice.

13. Evaluation criteria

13.1 *Eliminatory criteria*

- Absence of the bid bond ;
- Absence or non-compliance with an administrative document after the 48-hour deadline granted by the Committee Tender's Board ;
- False declaration or presence of falsified documents in the Bidder's offers ;
- Absence of the signed statement attesting that the Tenderer has not abandoned any contract over the past three years ;
- Presence of financial information in the technical offer ;
- Technical mark (essential criteria) below 70/100.

13.2 *Essential criteria*

1.Understanding of the mission,.....	40
a. Any comments or suggestions on the Terms of reference and the data, services and facilities to be provided by the Contracting Authority.....	15
b. Methodological approach.....	15
c. Work Plan	5
d. Adequacy of the Work Plan, execution timetable and organization of experts in their interventions.....	5
2.Experience of the office (legal entity),.....	10
3.Qualifications and experience of key personnel for the mission.....	40
4.Logistics	10

The minimum technical score required shall be 70/100.

14. Method of selection of the Consultant

The Consultant shall be selected under quality and cost-based selection method, in compliance with the procedures described in this Invitation to tender.

15. Duration of Validity of bids

Bidders shall remain committed to their bids for a period of ninety (90) days from the deadline set for submission of tenders.

16. Complementary information

Complementary information are available, during working hours, at the Ministry of Environment, Protection of Nature and Sustainable Development, located in the Ministerial Building No.2, 7th Floor, Room 704 or 708.

Yaounde, the 11 Mai 2022

Copies to

- MINMAP
- MINEPDED
- ARMP
- CSPM
- Chairperson
- Posting

The Minister of
Environment, Protection of
Nature and Sustainable
Development



LELE Pierre